

兒童保育辦公室監訪報告

機構或提供者姓名	OCC 執照編號
電子信箱	電話號碼
地址 (街、市、郵遞區號)	訪視種類：未通知 實地監訪
OCC 人員姓名	OCC 人員電話號碼
現場兒童人數和年齡	照護者人數
負責人：	登記編號：
職稱/頭銜：	有照人限：
	日期：
	時間：
	核照編號：
	訪視編號：
	年齡層：

主題和規則	監查項目	訪視結果
1. 資格要求 註冊家庭：0055(1)(a-f) 認證家庭：0080(1)(i)(A)和 0100 和 0110 認證中心：0070(1)(c)和 0080-0115	照護者符合目前職務資格要求	<input type="checkbox"/> 遵循 <input type="checkbox"/> 未遵循
2. 人數比例和監督 註冊家庭：0065(1-3)和 0075(1-5) 認證家庭：0120(1-5) 認證中心：0130(1-7)	兒童隨時由適當照護者人數監督	<input type="checkbox"/> 遵循 <input type="checkbox"/> 未遵循
3. 簽到紀錄 註冊家庭：0130(1)(b) 認證家庭：0080(1)(b,c) 認證中心：0060(1)(b)(A-C)	抵達或離開時間簽到紀錄確實 (兒童和人員，若適用)	<input type="checkbox"/> 遵循 <input type="checkbox"/> 未遵循
4. CBR 註冊 註冊家庭：0040(11)和(12) 認證家庭：0090(4)(a-d)和 (8) 認證中心：0070(6)(b)和(8)	提供者、照護者和其他 18 歲以上者，在機構場所居住或工作前註冊或有條件註冊中央背景登記表 (CBR)，隨時維持註冊當前有效。 <ul style="list-style-type: none"> 兒童保育辦公室 (OCC) 在人員到達現場前驗證 CBR 註冊。 	<input type="checkbox"/> 遵循 <input type="checkbox"/> 未遵循
5. 訪視員計畫和訪視員紀錄 註冊家庭：0100(12)(a-e) 認證家庭：0220(1)(f)(A-E) 認證中心：0070(11)和(12)	機構有書面計畫確保兒童保育場所有條件註冊或未註冊 CBR 人員，未在未監督下接觸兒童。 <ul style="list-style-type: none"> 現場有保育兒童時，機構應維持紀錄未註冊或未有條件註冊 CBR 所有成人抵達和離開時間。 	<input type="checkbox"/> 遵循 <input type="checkbox"/> 未遵循

主題和規則	監查項目	訪視結果
6. 「安全設置」訓練 註冊家庭：0055(2-5) 認證家庭：0100(8)(b,c,g) 和 0115(2,3,7) 認證中心：0120(3,4,5,10)	照護者符合職務訓練要求，包含： <ul style="list-style-type: none"> • 兒童保育健康安全簡介 • 俄勒岡州法律辨認和告發兒童虐待和忽視訓練； • OCC 認可睡眠安全訓練； • 當前有效急救、嬰幼兒 CPR 證書； • 當前有效食品處理員證書； 	<input type="checkbox"/> 遵循 <input type="checkbox"/> 未遵循
7. 指引和教道政策 註冊家庭：0085(1-7) 認證家庭：0240(1-7) 認證中心：0330(1-7)	提供者有保育兒童指引和教道書面政策。家長都須清楚書面指引和教道政策。 <ul style="list-style-type: none"> • 指引和教道：對兒童行為和年齡應公平、一致、及時和適當。使用正向語句或重新引導行為。 • 照護者不得接受家長同意不遵從兒童保育辦公室要求的任何規則或使用任何形式的禁止懲罰。 	<input type="checkbox"/> 遵循 <input type="checkbox"/> 未遵循
8. 睡眠安全作業 註冊家庭：0090(11)(a-k) 認證家庭：0220(7)(a-k) 認證中心：0300(6)(a-k)	照護者遵從未滿 12 個月嬰兒睡眠安全規則，包含但不限於： <ul style="list-style-type: none"> • 嬰兒睡眠時背部平躺在合格嬰兒睡眠平坦表面。 • 若嬰兒睡在其他地方（例如搖椅、彈跳床、高腳椅、汽車座椅等）立刻移開。 • 嬰兒都應睡在嬰兒床、攜帶型嬰兒床、搖籃或圍欄附有乾淨防水床墊和緊貼包覆床單。 • 嬰兒在嬰兒床、攜帶型嬰兒床、搖籃或圍欄內不應有物品，奶嘴除外（例如無奶瓶、玩具、枕頭、填充動物、毛毯、床圍等）。 • 禁止可能造成窒息危險的衣物或物品（例如長牙項鍊、奶嘴配件、衣服細繩）。 • 禁止限制兒童動作的包巾或其他衣物或蓋套。 	<input type="checkbox"/> 遵循 <input type="checkbox"/> 未遵循 <input type="checkbox"/> 已討論 <input type="checkbox"/> 不適用：無嬰兒照護
9. 危險物品和毒物使用兒童安全鎖 註冊家庭：0110(k,l) 認證家庭：0170(9)(a-c) 認證中心：0170(1)(i)(B)	可能危險物品例如：清潔用品、藥物（處方藥和非處方藥）、尖利刀、塑膠袋和各種有毒和毒性物品，隨時使用兒童安全鎖存放。	<input type="checkbox"/> 遵循 <input type="checkbox"/> 未遵循
10. 清潔和消毒 註冊家庭：0120(4,5) 認證家庭：0160(3)(a) 認證中心：0180(4)(a)	玩具、設施和家具在兒童使用過和弄髒時都要定期清潔、沖洗和消毒。	<input type="checkbox"/> 遵循 <input type="checkbox"/> 未遵循
11. 洗手 註冊家庭：0120(2-7) 認證家庭：0160(2)(a-f) 認證中心：0180(6)(a-f)	照護者和兒童依規則要求使用肥皂和流動溫水洗手或乾洗手。	<input type="checkbox"/> 遵循 <input type="checkbox"/> 未遵循 <input type="checkbox"/> 已討論
12. 病童作業 註冊家庭：0100(5) 認證家庭：0180(1)(a-b)(2-4) 認證中心：0220(1)(a-d)	機構遵從有一項或多項疾病症狀和/或傳染病兒童規則。	<input type="checkbox"/> 遵循 <input type="checkbox"/> 未遵循 <input type="checkbox"/> 已討論
13. 垃圾和生物汙染 註冊家庭：0120(8,9) 認證家庭：0160(3)(f,g) 認證中心：0180(7)(b,g)	垃圾、固體廢棄物和廢料都要定期安全衛生處理。生物汙染包含但不限於傳播傳染病的血液和體液，處理時避免接觸到兒童。	<input type="checkbox"/> 遵循 <input type="checkbox"/> 未遵循 <input type="checkbox"/> 已討論

主題和規則	監查項目	訪視結果
14. 建築物和地面無危險 註冊家庭：0110(6) 認證家庭：0150(3)(b)和0160(3)(e) 認證中心：0180(4)(b)	兒童使用的建築物、地面、供水、設施、玩具和家具維持無危險狀態。	<input type="checkbox"/> 遵循 <input type="checkbox"/> 未遵循 <input type="checkbox"/> 已討論
備註：		
15. 遊戲區地面覆蓋 (僅限認證家庭/認證中心) 註冊家庭：不適用 認證家庭：0150(3)(a) 認證中心：0150(3)(a)	遊戲區設施周圍彈性表面符合消費品安全委員會 (CPSC) 標準厚度*。 *備註：起初填充 12 吋厚，隨時間壓縮到 9 吋 <input type="checkbox"/> 認證家庭：落差高度18吋以上到4呎高，地面覆蓋須6吋厚；落差高度4呎以上須9吋厚。 <input type="checkbox"/> 認證中心：18吋以上=9吋 (或若橡皮覆蓋6吋) 地面覆蓋種類：_____ 測量厚度 (吋)：_____	<input type="checkbox"/> 遵循 <input type="checkbox"/> 未遵循 <input type="checkbox"/> 已討論 <input type="checkbox"/> 不適用：註冊家庭機構
16. 室內外活動 註冊家庭：0090(2) 認證家庭：0220(2)(3)(d) 認證中心：0295(2)(3)	照護者配合兒童年齡和能力，提供各式體驗室內外遊戲活動、器材和設施。	<input type="checkbox"/> 遵循 <input type="checkbox"/> 未遵循 <input type="checkbox"/> 已討論
17. 餐食點心遵從 USDA 指引 註冊家庭：0100(13)(a) 認證家庭：0210(1)(a-c) 認證中心：0270(1-7)和0280	機構遵從 USDA 幼兒食品計畫指引，提供或確保兒童適齡充足的營養餐食點心。	<input type="checkbox"/> 遵循 <input type="checkbox"/> 未遵循 <input type="checkbox"/> 已討論
18. 緊急計畫 註冊家庭：0110(4) 認證家庭：0050(8)(c)；0170(19) 認證中心：0030(12)和0170(3)(a)	兒童保育機構應有處理緊急狀況和疏散機構最新書面計畫。 <ul style="list-style-type: none"> • 計畫張貼在明顯處和給予家長； • 計畫包含通知家長強制疏散和兒童與家庭重聚辦法程序； • 計畫包含機構確保簽到兒童都受照顧辦法。 	<input type="checkbox"/> 遵循 <input type="checkbox"/> 未遵循
19. 消防安全 註冊家庭：0110(2)(d)和0035(c)(A-D) 認證家庭：0170(3)(a)和0050(g)(A-D) 認證中心：0160(5)和0170(2)(e)	疏散路線和緊急出口暢通； <ul style="list-style-type: none"> • 註冊家庭/認證家庭：張貼樓層平面圖標示出口、第一疏散路線、第二疏散路線和滅火器地點。 • 認證中心：房間都備有避難路線圖 	<input type="checkbox"/> 遵循 <input type="checkbox"/> 未遵循

主題和規則	監查項目	訪視結果
20. 緊急消防演習 註冊家庭：0110(4,5) 認證家庭：0170(4)(5)(c)(6) 和 0170(16-18) 認證中心：0170(3)(c)(A)	消防演習應每月不同時段舉行一次，機構緊急計畫其他部分也應每兩月舉行一次。 <ul style="list-style-type: none"> 註冊家庭/認證家庭：須每月記錄檢查滅火器，檢測煙霧和一氧化碳警報器 	<input type="checkbox"/> 遵循 <input type="checkbox"/> 未遵循
21. 遠足 註冊家庭：0100(3)(b)； 0130(2)(c) 認證家庭：0180(7)(b)； 0060(4)(c) 認證中心：0220(2)(c)(B)； 0040(6)(C)(A)	遠足離開兒童保育機構鄰近地區都應攜帶急救箱。參加遠足家長/監護人書面同意書存檔。	<input type="checkbox"/> 遵循 <input type="checkbox"/> 未遵循 <input type="checkbox"/> 已討論 <input type="checkbox"/> 不適用：都無遠足
22. 車輛交通 註冊家庭：0110(9)(a,b) 認證家庭：0170(17) 認證中心：0170(1)(l)	照護者須採取預防措施保護兒童車輛交通安全。照護者應： <ul style="list-style-type: none"> 要求接送地點僅在交通安全路邊或街道外； 任何成人監督接送確保車輛四周無兒童再開動車輛。 	<input type="checkbox"/> 遵循 <input type="checkbox"/> 未遵循 <input type="checkbox"/> 已討論
23. 接送 註冊家庭：0110(7,8) 認證家庭：0250(4)(a-f) 認證中心：0350(7)(a-f)	若提供接送，機構遵從各項交通車輛安全規則。	<input type="checkbox"/> 遵循 <input type="checkbox"/> 未遵循 <input type="checkbox"/> 已討論 <input type="checkbox"/> 不適用：無提供接送
24. 給藥授權 註冊家庭：0130(2)(b) 認證家庭：0180(9)(a-e) 認證中心：0230(1)(a-d)	給予任何處方藥或非處方藥前取得家長書面同意書，兒童檔案須保存所有給藥紀錄。 <ul style="list-style-type: none"> 藥物都放在原始藥瓶內和標示兒童姓名。 	<input type="checkbox"/> 遵循 <input type="checkbox"/> 未遵循 <input type="checkbox"/> 已討論
25. 過敏照護計畫 註冊家庭：0100(12)(a-e) 認證家庭：0180(12)和 0220(1)(f)(A-E) 認證中心：0220(1)(f)(A-E)	註冊時收集兒童過敏資料，嚴重過敏兒童製作過敏照護書面計畫。計畫包含避開過敏原步驟；過敏反應徵兆和症狀；和過敏反應細部計畫。 <ul style="list-style-type: none"> 接觸兒童的照護者（和備食和供食人員）都要受訓和熟悉計畫。 任何疑似過敏反應或若兒童攝食或接觸過敏原，即使無發生反應，立即通知家長 若給予腎上腺素，立即聯絡緊急醫療服務。 	<input type="checkbox"/> 遵循 <input type="checkbox"/> 未遵循 <input type="checkbox"/> 已討論
26. 特殊需求計畫 註冊家庭：N/A 認證家庭：0060(2)(b) 認證中心：0040(3)(b)	若註冊兒童有特殊需求，兒童需要特別照護計畫，該書面計畫應由照護者、家長和外部專業人員（若需要）共同製作。 <ul style="list-style-type: none"> 接觸兒童的照護者都應清楚計畫。 	<input type="checkbox"/> 遵循 <input type="checkbox"/> 未遵循 <input type="checkbox"/> 已討論 <input type="checkbox"/> 不適用：註冊家庭機構
27. 兒童免疫接種 註冊家庭：0035(14) 認證家庭：0050(9)(a) 認證中心：0030(10)(a)	機構依俄勒岡州衛生局（OHA）規定，留存兒童免疫接種、醫療或非醫療豁免文件最新紀錄檔案。 <ul style="list-style-type: none"> OHA 監督兒童保育機構免疫接種。通知 OCC 未遵循機構。 	<input type="checkbox"/> 遵循 <input type="checkbox"/> 未遵循 <input type="checkbox"/> 已討論
28. 通報 OCC 註冊家庭：0035(24)(a-c) 認證家庭：0050(10)(b)(A-E)(c) 認證中心：0030(4)(b)(A-E)(c)	兒童保育機構應依兒童保育辦公室註冊家庭、認證家庭和認證中心規則，在規定時間內通報 OCC 任何嚴重傷害或事故。	<input type="checkbox"/> 遵循 <input type="checkbox"/> 未遵循 <input type="checkbox"/> 已討論

主題和規則	監查項目	訪視結果
29. 責任通報 註冊家庭：0055(1)(d) 認證家庭：0050(4) 認證中心：0030(6)	照護者隨時履行責任通報員規定責任。	<input type="checkbox"/> 遵循 <input type="checkbox"/> 未遵循 <input type="checkbox"/> 已討論
30. 預防嬰兒搖晃症候群 註冊家庭：0100(1) 認證家庭：0180(5) 認證中心：0220(2)(a)	照護者都應採取適當預防措施，預防嬰兒搖晃症候群和受虐性腦傷。	<input type="checkbox"/> 遵循 <input type="checkbox"/> 未遵循 <input type="checkbox"/> 已討論

其他監訪資料
是否拍照：是 <input type="checkbox"/> 否 <input type="checkbox"/> 是否收集文件：是 <input type="checkbox"/> 否 <input type="checkbox"/>
訪視留下資料：
未遵循紀錄 / 矯正計畫 (若適用)
訪視紀錄：

其他監訪資料

本人已審查報告資料

本人也瞭解報告複本將寄到電子信箱：_____

日期：_____ 兒童保育辦公室人員簽名：_____

您符合免費語言協助服務和其他方便設施資格。若需要語言協助或其他方便設施，請聯絡兒童保育辦公室 (OCC) 專線 1-800-556-6616。

若欲收到報告郵寄複本，請通知上述 OCC 人員。

俄勒岡州行政規則，俄勒岡州教育部早教學分部第 414 章第 205 節註冊家庭兒童保育、第 300 節認證兒童保育中心和第 350 節認證家庭兒童保育。